チカラン近郊にお住まいの皆様へ

パンセ塾 SAKURA Park 校開校のお知らせ

パンセ塾ジャカルタでは、チカラン日本人学校の開校に伴い、2019年の4月より2019年度は週3回の移動教室にて、2020年度4月からはオンラインにて授業を行ってまいりました。只今、日本又はチカランからオンラインに参加している生徒さんは、昨年から10カ月に渡るオンラインの授業でも一生懸命勉強しています。その間、受験学年で受験をされた生徒さんは、この困難な学習環境においても実力を高め、見事に受験の成功を収めています。

私どもは、昨年の9月に今までのジャカルタポントックインダの教室から現在の場所に移転を行い、合わせてチカランにて2021年5月17日(月)に塾の開校を予定しております。ジャカルタ校での対面授業は新年度より開始する予定でしたが、コロナウイルスによる大規模社会制限の強化のため延期とさせていただきます。大規模な社会制限がいつまで続くか分からない状況ではありますが、ジャカルタ校及びチカラン校での教室と教師の手配は準備しておりますので、パンセ塾 BRANZ Simatupang 校(ジャカルタ)とパンセ塾 SAKURA Park 校(チカラン)の開校を致します。なお、対面での授業が開始されましても当面はオンラインの授業を併用して行う予定です。後日、チカランでは開講についての説明会を予定しておりますが、事前にオンラインにての面談又は電話・メール等にてご案内させていただきますので、お尋ねいただきますようお願い致します。

パンセ塾 SAKURA Park 校 《2021年5月17日(月)開校予定》

Sakura Park Hotel and Residence Kota Deltamas Commercial Lot, The Avenue #5 Cikarang-Bekasi, West Java 17330

パンセ塾 BRANZ Simatupang 校

BRANZ Simatupang Apartment North Tower LG-02: Jl. R.A.Kartini No.9, Cilandak Barat, Jakarta Selatan, Jakarta 12430

Tel: (021)7505153/ (021)27820409/URL: www.pance-jc.com/Mail: pance@cbn.net.id

2021 年度授業時間割

パンセ塾 SAKURA Park 校(チカラン) 《2月・3月・4月はオンライン授業》

クラス	授業科目	曜日	時間
小3	算数・国語	水	15:40~17:15
小4	算数・国語	火	15:40~17:15
小5	算数・国語	金	15:40~17:15
小6	算数・国語	月	15:40~18:20
中1	英語	月	18:30~20:10
	数学	土	8:30~10:10
	国語	木	18:30~20:10
中2	英語	火	18:30~20:10
	数学	土	10:30~12:10
	国語	金	18:30~20:10
中3	英語	水	18:30~20:10
	数学	土	13:00~14:40
	国語	土	15:00~16:40
☐ 個別(1人) ☐ スクラム (2人までの個別 対応授業)	英語・国語	火	17:25~18:15
	英語・国語	水	17:25~18:15
	算数・数学・英語・国語	木	15:35~16:25, 16:30~17:20, 17:25~18:15 18:25~19:15, 19:20~20:10
	英語・国語	金	17:25~18:15
英検5級	英語	土	13:00~13:50
英検4級	英語	土	9:30~10:20
英検3級	英語	土	8:30~9:20
英検準2級	英語	土	10:30~11:20
英検2級	英語	土	11:30~12:20

オンライン授業を希望される場合は、BRANZ Simatupang 校(ジャカルタ)・SAKURA Park 校(チカラン)のどちらの授業でも受講ができます。

時間割は変更となる場合がございます。

2021 年度授業時間割

パンセ塾 BRANZ Simatupang 校(ジャカルタ)

クラス	授業科目	曜日	時間
小 2	算数・国語	土	8:35～10:15
小 3	算数・国語	木	15:40～17:15
小 4	算数・国語	火	15:40～17:15
小 5	算数・国語	金	15:40～17:15
小 6	算数・国語	月	15:40～18:20
中 1	英語	月	18:30～20:10
	数学	木	18:30～20:10
	国語	土	10:30～12:10
中 2	英語	金	18:30～20:10
	数学	水	18:30～20:10
	国語	土	13:00～14:40
中 3	英語	土	16:40～18:20
	数学	火	18:30～20:10
	国語	土	14:50～16:30
	理科・社会	金	17:30～19:20
小 4 受験	算数・国語	火・金	15:40～18:20
	理科・社会	水	15:40～18:20
小 5 受験	算数・国語	月・木	15:40～18:20
	理科・社会	水	15:40～18:20
小 6 受験	算数・国語	火・金	15:40～18:20
☐ 個別(1人)	算数・数学	月	18:25～19:15,19:20～20:10
☐ スクラム (2人までの個別 対応授業)	算数・数学・英語・国語	火	17:25～18:15, 18:25～19:15,19:20～20:10
	算数・数学・英語・国語	水	17:25～18:15, 18:25～19:15,19:20～20:10

インター生用(高校生)のクラス・英検準1級以上のクラスは後ほどご連絡致します。

2021 年度入退会・授業料・諸費用についての規定

□入会・退会・休会・入会後の授業について

- ◎入会時に生徒登録カードをお出し下さい。その際、入会金として Rp2,000,000 をいただきます。(退会又は休会后 3 カ月を過ぎて再入会する場合は新たに入会金が必要になります。)
- ◎年度途中で退会される場合は、最終授業月期の開始前日までに退会手続きをお済ませ下さい。それ以降の退会につきましては、翌月期授業料をお支払いいただきます。
《例：3 月期(2/22～3/20)の授業最終日で退会する場合は、2 月期最終日の 2 月 20 日(土)までに退会手続きをお願いします。》
- ◎四谷大塚 NET 週テストに参加する場合は、毎月 15 日までに入会手続きを行うと、翌月の月始からテスト開始になります。
- ◎四谷大塚 NET 週テストを中止する場合は、毎月 15 日までに退会の連絡がある場合に当月末で退会となります。16 日以降に申し出た場合は翌月末で退会となります。この場合、翌月分のテスト費用が発生しますのでご了承下さい。(年度をまたぐ場合も同様となります。)
- ◎年度途中で休会(1 月期以上)する場合は、最終授業月期の開始前日までに休会届をお出し下さい。
- ◎個別・スクラムの授業枠は 2 カ月を超えて休会する場合は一旦キャンセルとなります。(授業枠の確保はできません。) 授業再開時に新たに授業曜日・時間の申し込みをして下さい。
- ◎講習会は年 3 回(春期・夏期・冬期)実施します。講習会授業のある生徒は、一時帰国でどうしても参加できない場合を除き、必ずご参加下さい。

□授業料・諸費用・テキスト代について

- ◎授業料は授業月の最終日までに翌月期分の費用をお支払い下さい。(費用明細書・請求書は授業月の 2 週間前からお渡します。)
- ◎月の授業料は週割り及び日割りの設定は致しませんが、月期の途中でご入会される場合は週割りで初回授業料をお支払いいただきます。
- ◎諸費用は月の授業料と共にお支払い下さい。また、テキスト代は購入月に授業料と共にお支払い下さい。
- ◎諸費用は、CT(学力診断テスト)、授業で使用する PDF 教材・コピー費用および施設維持・通信・教室の光熱費等の費用です。
- ◎テキスト費用は受講クラスの変更又は進捗状況に応じて追加の費用が発生する場合がありますのでご承知置き下さい。
- ◎退会・休会される場合も含めて、一度お納めいただきました費用は理由の如何に関わらずご返金できませんのでご了承願います。
- ◎クラス授業・個別授業とも欠席される場合の授業料の割引及び振替授業はありません。
- ◎学校の行事でやむを得ず授業に参加できない場合又は病気等で欠席した場合は、設定された補習時間にて学習内容を補完することもできますのでご相談下さい。
- ◎授業月の途中で休会・退会する場合は、本帰国を除きその授業月の授業料全額を申し受けません。
- ◎授業月期内で 2 週間以上に渡り日本へ一時帰国する場合は、前月期終了の 2 週間前までにご連絡いただいた場合に授業料の割引を適用致します。(4 週月授業料費用の半額を申し受けます。) なお、この日を過ぎてのご連絡には対応できませんのでご了承願います。

授業料割引について

以下の授業料割引を致します。

	適用するクラス	割引内容
兄弟割引	㊦小学生 2 科目 ㊦中学受験 2 科目・4 科目 ㊦中学生 3 科目・5 科目 ㊦スクラム(週 3 コマ以上の受講)	㊦兄弟姉妹 2 人の場合は、1 割引 ㊦兄弟姉妹 3 人以上の場合は、2 割引き (兄弟姉妹それぞれが割引きとなります。)

その他

◎住所・電話番号が変更になりましたらご連絡下さい。

◎授業を欠席される場合は事前にご連絡下さい。

◎小 1～中 3 の塾生は、年 2 回(6 月・11 月)の全国統一小学生テスト・全国統一中学生テストにできる限り参加して下さい。

◎塾生の塾内でスマートフォンの利用によるゲーム、音楽やユーチューブ等の視聴は禁止します。スマートフォンは授業中の教室内及び自習スペースでは電源を切ってください。休み時間に携帯電話で使用する場合は、周りの人の迷惑にならないように注意して使用することは可能です。また、自習場所でのコンピューターの使用は、学習利用についてのみ許可します。なお、インター生(高校生)の授業では、スマートフォン・コンピューターを使用して授業を行う場合があります。

◎塾へ到着後、帰宅するまでの間に無断で外出することはできません。どうしても外出しなければいけない時は、保護者の事前の許可が必要です。(お子様に許可する旨の手紙をお持ち下さい。)

◎JJS 及びインター校での行事や急な予定変更に伴い授業に参加できない場合及び天変地異・社会情勢(デモなど)・急な停電等によりやむを得ずパンセ塾の授業が休講もしくは欠講となる場合の振替授業は原則的にありませんのでご了承願います。

◎授業年度が替わる場合や天変地異・社会情勢及びパンセ塾の指導体制の変化により授業の日程・時間は変わることがありますのでご承知置き下さい。

月期の費用は銀行振込にて以下の口座にお振り込みください。(振り込みに必要な費用はご負担下さい。)

ルピアでの振込先

Bank	BCA(KCU PONDOK INDAH)
Remittance to	Rizkiah Aprilliyana
No.rek	2911250502

USドルでの振込先

Bank	BANK of TOKYO-Mitsubishi UFJ
Remittance to	Yayasan Cahaya Adiguna Pamungkas
No.rek	USD 665-980544

US ドルでお支払いを希望される場合は、事前にご連絡下さい。

パンセ塾

BRANZ Simatupang Apartment North Tower LG-02 Jl. R.A.Kartini No.9, Cilandak Barat, Jakarta Selatan, Jakarta 12430

Sakura Park Hotel and Residence Kota Deltamas Commercial Lot, The Avenue #5 Cikarang-Bekasi, West Java 17330

(021)7505153 / (021)27820409

Panceニュースレター

2 月期
1/25~2/20

□BRANZ Simatupang Apartment North Tower LG-02: Jl. R.A.Kartini No.9, Cilandak Barat, Jakarta Selatan, Jakarta 12430

□Sakura Park Hotel and Residence Kota Deltamas Commercial Lot, The Avenue #5 Cikarang-Bekasi, West Java 17330

2021 年度

Tel: (021)7505153/ (021)27820409/URL: www.pance-jc.com/ Mail: pance@cbn.net.id

日	月	火	水	木	金	土
10	11	12	13	14	15	16
チカラン校小・中学生学力診断テスト	オンライン授業 学力診断テスト	オンライン授業 学力診断テスト	オンライン授業 学力診断テスト	オンライン授業	オンライン授業	オンライン授業 学力診断テスト
17	18	19	20	21	22	23
	オンライン授業	オンライン授業	オンライン授業	オンライン授業	オンライン授業	オンライン授業
24	25	26	27	28	29	30
	2 月期開始 オンライン授業	オンライン授業	オンライン授業	オンライン授業	オンライン授業	オンライン授業
31	2/1	2	3	4	5	6
	オンライン授業	オンライン授業	オンライン授業	オンライン授業	オンライン授業	オンライン授業
7	8	9	10	11	12	13
	オンライン授業 学力診断テスト	オンライン授業 学力診断テスト	オンライン授業 学力診断テスト	オンライン授業 学力診断テスト	オンライン授業 学力診断テスト	オンライン授業 学力診断テスト
14	15	16	17	18	19	20
	オンライン授業	オンライン授業	オンライン授業	オンライン授業	オンライン授業	オンライン授業
21	22	23	24	25	26	27
	3 月期開始 オンライン授業	オンライン授業	オンライン授業	オンライン授業	オンライン授業	オンライン授業
28	3/1	2	3	4	5	6
	オンライン授業	オンライン授業	オンライン授業	オンライン授業	オンライン授業	オンライン授業
7	8	9	10	11	12	13
	オンライン授業 学力診断テスト	オンライン授業 学力診断テスト	オンライン授業 学力診断テスト	オンライン授業 学力診断テスト	オンライン授業 学力診断テスト	オンライン授業 学力診断テスト
14	15	16	17	18	19	20
	オンライン授業	オンライン授業	オンライン授業	オンライン授業	オンライン授業	オンライン授業
21	22	23	24	25	26	27
	春期講習会 オンライン	春期講習会 オンライン	春期講習会 オンライン	春期講習会 オンライン	春期講習会 オンライン	春期講習会 オンライン
28	29	30	31	4/1	2	3
	春期講習会 オンライン	春期講習会 オンライン	春期講習会 オンライン	春期講習会 オンライン	春期講習会 オンライン	春期講習会 オンライン

2 月期 1 月 25 日(月)~2 月 20 日(土)
 3 月期 2 月 22 日(月)~3 月 20 日(土)
 春期講習会 3 月 22 日(月)~4 月 3 日(土)
 4 月期 4 月 5 日(月)~5 月 1 日(土)
 5 月期 5 月 3 日(月)~6 月 5 日(土)
 休校日 5 月 10 日(月)~5 月 15 日(土)
 6 月期 6 月 7 日(月)~7 月 3 日(土)
 7 月期 7 月 5 日(月)~7 月 31 日(土)
 (日程は変更になる可能性がございます。)

◆チカラン校開校の予定

チカランの SAKURA Park 校を 5 月 17 日(月)から開校する予定です。場所は、Sakura Park Residence の一階部分に位置しています。小 3 から中 3 までのクラス授業に加え個別・スクラム(2 人までの個別対応)・英検 5 級~2 級までの授業を開講致します。受講についてのご案内は随時行っておりますのでお問い合わせ下さい。

■新年度開講と対面授業のお知らせ

2 月期(1 月 25 日～)より新年度の開講となりますので、授業の時間割が変更となります。まだ新年度の登録カードの記入がお済でない場合は、至急ご記入いただきメールにてお送りください。個別及びスクラムの授業を受講する場合は、事前に授業曜日と時間の調整をお願い致します。教材につきましては、現在インドネシアにお住まいの生徒さんには、オリジナルテキストを使用させていただきますが、登録カードをまだお出しいただけていない場合は、教材の準備が遅れる場合がありますのでご了承ください。なお、ジャカルタ校での対面授業は 2 月期より開始する予定でしたが、大規模社会制限の強化のため延期とさせていただきます。開始時期につきましては未定でございますので、学校施設での授業の許可と十分な防疫体制が整いましたら後日お知らせ致します。塾バス(ジャカルタ校)につきましては、コロナウイルスの状況が好転するまでは、当面の間運行を停止致します。

チカラン校の開校を 5 月 17 日(月)に行う予定です。

□Sakura Park Hotel and Residence Kota Deltamas Commercial Lot, The Avenue #5
Cikarang-Bekasi, West Java 17330

開校までの授業はオンラインのみとなります。

今までハングアウトでオンラインの授業を行ってまいりましたが、2 月期より Meet にても授業を行います。(Meet は授業の呼び出しはありません。)

▷オンライン授業期間

1 月期 《12/22(火)～1/23(土)》

2 月期 《1/25(月)～2/20(土)》

3 月期 《2/22(月)～3/20(土)》

春期講習会 《3/22(月)～4/3(土)》

■学力診断テスト実施について

クラス授業受講生は、学力テストを小学生は年 6 回・中学生は毎月実施致します。小学生はピラミッドテスト、中学生は学力診断テスト又はアドバンス模試を行います。また、小学生・中学生とも申込制で年 2 回の全国統一小学生テスト、中学生テストの実施も予定しております。中学受験生は四谷大塚の週テストを申込生に実施致します。なお、スクラム・個別受講生で学力テストを受験する場合は通常クラスの実施日程にて同時に受験していただきますのでご了承ください。(スクラム・個別生の受験日の設定はありません。)